

Виходить у Львові
що діє (крім неділі)
(р. кат. съят) о 5-й
годині по полудні.

РЕДАКЦІЯ
і Адміністрація: ули-
ца Чарнецького ч. 10.
ПІСЬМА приймають
ся лише франковані.

РУКОПИСІ
звертаються ся лише за
окреме жадання і за вло-
женням оплати пошт.

РЕКЛАМАЦІЯ
незапечатаї вільні від
оплати поштової.

НАРОДНА ЧАСОПІСЬ

Додаток до „Газети Львівської“.

Вісти політичні.

Справи внутрішні. — Кломоти Туреччини. — Ворохобня на Ікарії. — Акція гр. Берхтолльда. — Становище молодурецького комітету. — Місія кн. Генриха в Японії.

З Відня доносять: Перше засідання ради міністрів від часу замкнення послідної парляментарної сесії відбудеться в понеділок дня 19 с. м. Желання Цісареви зложать міністри дня 18 с. м. устами бар. Гайнольда, котому Рада міністрів дала повноваження до сього ще на першому засіданні зараз по замкненню парляментарної сесії.

В справі угодових переговорів доносять в Праги, що після інформації тамошніх газет реформа виборча не буде творити предмету переговорів угодових, які розпочнуться в осені.

Одна з черновецьких газет доносить, що реченице скликання буковинського сейму буде порушений на раді міністрів дня 18 с. м. Буковинський сейм збере ся імовірно в послідніх дніях вересня або в початку жовтня.

Вчерашня телеграма з Солуня принесла вість, що в Албанії настає спокій, а в виду того постановило правительство турецьке відкликати звідтам частину війська з Константинополя доносять, що нині має появитися сул-

танське іраде, санкціонуюче умову правительства в альбанськими проводирями.

Отже під час коли в Альбанії настає спокій, зачинають ворохобити ся жителі островів. Депутація мешканців острова Ікарія, острова незанятого Італіянцями, прибула до Атен і розповівши про насильства сповідювані Турками на мешканців острова, заявила, що мешканці острова були приневолені усунути турецьких урядників і проголосити самоуправу. Мешканці бажають, щоби остров прилучено до Греції, або коли се неможливе, полишено їм самоуправу.

Виходяча в Мілані газета „Seccolo“ подає слідуючі вісти о ворохобні на острові Ікарія: Головним проводиром ворохобні був архієпископ Самос Кулюс. Жителі острова дуже по людяному обійшлися зі взятими в неволю Турками, бо заохотлено їх в гропі і висаджено на беріг Малої Азії. Жителі Ікарії заявили, що будуть боронити осягненої свободи і сподіваються, що й Італіянці, котрі спричинили вибух ворохобні на острові, подадуть жителям острова свої помочи в мирових переговорах.

Петербурзький кореспондент газети „Figgato“ доносить, що як в російській так і в французькій стороні інформують єго, що фактично межи Італією з Туреччиною вже відбувалися мирові переговори, котрі тепер перервано, але небавком мають знов розпочати ся.

У віденських кругах політичних ходить чутка, що гр. Берхтолльд наміряв дати почин і спонукати держави до порозуміння в цілі під піраня заходів Туреччини, котра вірвала з централістичною політикою і стремить до словення жадань народів, як на то вказує її становище супротив жадань альбанських, а з другої сторони впливення на народи балканські, щоби не перешкоджали одні другим в сковневі постулатів, та дали Порті можність пірмінити політику до фактичних відносин етнічних. „N. fr. Presse“ доносячи о тім підносять, щоби перевести заключене міра межи Італією з Туреччиною, треба мати на думці і скріплені позиції турецького правительства у власнім краю, щоби було в можності о скілько можна як найскоріше впорядкувати внутрішні відносини. Тоді буде правительство мати в повній можливості перевести свої наміри що до заключення міра без обави, що опозиція мирні змагання визискає до нової агітації.

Зачувати, що молодотурецький комітет оголосить небавком проклямацию, в котрій буде сказано, що комітет гідить ся на розвязане палати послів. Молодотурецькі послі відкладають домагати ся від скарбу державного грошей на поворот до вітчизни. То все вказує, що комітет уконституується як партія опозиційна в виборах. Мабуть не одержить комітет ані одного мандату з європейської Туреччини.

З Берлина доносять: Тутешна праса об.

12)

В новочаснім Вавилоні

або

Париж, єго займаности і житє в нім

(Написав К. В.)

(Дальше).

А тепер заглянемо трохи до середини тих париських домів товарів.

Перед найпершими домами товарів як Лювр або Бон Марш і Прентан стоїть завсідько повно філіярів, приватних повозів і самоїздів. Найкрасше в середині є устроєний магазин товарів Прентан. Єсть тут величезна галерея, понад котрою піднімається склянна баня, крізь яку заходить съвітло. На самій середині піднімається ся хорошими каблуками зелізні сходи, украслені пальмами аж до першої галереї. Кожда галерея, кождий кутик є позиція всіляких товарів, де лише можна, стоять малі меблі, цілі гори подушок на софі, постави сукна і всіляких матерій, на поручах галерії висять коври і матерій на меблі, на стінах порозівішувані декоративні тарелі і вахілі, а всі ті товари уложені так зручно, що цілість магазину представляє ся незвичайно красно і привадно.

Обслуга в домах товарів єзнаєні-

та. До кожного рода товарів суть очевидно окремі продавці. В Бон Марш н. пр. продає 60 продавців лише самі рукавички, а можна собі уявити, який там мусить бути рух, скоро ті продавці продають річно півтора мільйона пар рукавичок за звичай 5 мільйонів франків. Публіці вільно ходити по цілім магазинам, переглядати товари, вибирати та порівнювати ціни, без згляду на то, чи хтось купить ті товари, які ему покажуть, чи ні.

Через Лювр н. пр. переходить день в день 15 до 18.000 людей, з котріх звичайно 4 до 5.000 нічого не купує. Можна собі подумати, яку съвяту терпеливість мусить мати продавці, коли одна або друга дама каже показувати собі множеству матерій, розкладати їх і перевертати, а відтак каже, що приайде другим разом, бо мусить ще надумати ся, яку має собі купити. Не дивниця, що серед таких обставин один або другий продавець кине ся і зачне щось воркотіти, але в тій хвилі підходить начальник або начальниця відділу і в незвичайно чимністю та вічливим усміхом старають обслугжити або попрощати переберчну даму. Навіть і зі злодіїками і злодіями обходяться тут незвичайно чимні, а треба знати, що тут на 100 злодійок припадає 5 злодіїв. Давніше, коли їх прихоплено на крадежки, казано їм платити відповідну кару на добродійні ціли. То не сподобалося поліції і тепер, коли кого прихоплять на крадежки, відводять аж на улицю, а там вже агент поліційний попросить

чимні піти в них на поліцію.

Дуже чимні поступають доми товарів в справі принимання товарів, котрі не сподобалися; закупник навіть не змушений брати інші товари за ту саму ціну, лише дістаеть назад свої гречі, ба, товари відбирають без всякої відшкодування аж у закупника дома. В Бон Марш доходить вартість відношених товарів що днія пересічно 5000 франків. Деякі особи, котрих совість не дуже вражлива на такі дрібниці, користають в поганій спосіб з тої чимністю домів товарів: коли мають іти до театру або до когось в гості, то ідуть до такого дому товарового, вибирають там собі якусь потрібну, пишну одяг, н. пр. плащ, а на другий день відсилають і кажуть, що їм не сподобав ся.

Цікаво наконець видіти, що діє ся з тими товарами, котрі тисячі а тисячі людей закуповують. Дрібні речі міг би ще закупник зі собою забрати, але що зробити з більшими, коли треба переходити іноді через цілій магазин, через множеству їх відділів або такі годі якісні речі забирати з собою і торговля мусить їх доставити? Нема жури! Хто перший раз купує н. пр. в якімсь відділі Лювру, не може надивувати ся, що при тій величезній масі пакунків, які він видів в склепі, доставлять їм в короткій час до дому всі єго товари. Прячина того лежить в дуже розумно придуманій системі. Через цілій магазин, через всі єго хоч би й найдальші відділи переходятя прилади до переносення товарів, порушувані електрикою,

говорючи подорож кн. Генриха пруского до Токіо, де на похороні місіада Мутсугіто має репрезентувати свого брата, цісаря Вільгельма, вискауваючи переконання, що та подорож має на цілі глубшу ціль політичну, а іменно скріплення становища Німеччини на далекім Сході і навязання тіснішіх зносин з Японією. Кн. Генрих виїде з Кіль дnia 29 с. и. та поїде через Сибір до німецької кольорії Кіао-Чу на східній побережжю Печілійского заливу, де вияде на німецький корабель і попливі до Токіо. В окруженню князя буде знаходити ся також маршалок двору, віцеадмірал бар. Секендорф і численний штаб маринарки. Вертаючи назад, задержить ся князь ще раз в Кіао-Чу і відбуде ревю німецької ескадри на східних водах.

Н О В И Н Е И.

Львів, 16 серпня 1912.

— З зелізниці. Дирекція зелізниць в Станиславові доносить: В декогрих львівських газетах появилася буда вість, що поїзд нафтovий ідучий до Печенижина вискачив в Рижку в Коломії із шин, причем восьмий магістрату мав зломити руку а портал ратуша мав бути ушкоджений. Вість есть зовсім бевосновна, бо такої події в Коломії не було.

— Нові поїзди зелізничні будуть з днем 1 вересня с. р. курсувати від шляху Львів-Підзамче-Винники а то слідуючи поїзди особові:

Поїзд ч. 5459. Від'їзд від Львова-Личаків 7:45 вечором, приїзд до Винник 8:02 вечором.

Поїзд ч. 5454 А. Від'їзд в Винник 2:40 попол. приїзд до Львова-Личакова 2:57 по полуни, оба поїзди в постома в Маріївці і Лисеничах.

За те перестане курсувати з днем 1 вересня

с. р. межи стаціями Винники а Львів - Підзамче поїзд ч. 5454, а поїзди ч. 5455 і 5456 будуть курсувати лише в суботу.

— Ззвірство. В селі Ер (Aires) у Франції кількох хлопців облили пса нафтою і підвалили. Бідне звірство притулило ся до 6-літньої дівчинки і зачалило па вій одінє. Заким ще люди надбігли на крик дитини, нещасна згоріла живцем. Хлопців досі не висліджено.

— Русский театр в Сколю. (Салі „Сокол“). Почагок точні о год. 7:45 вечером.

В суботу дnia 17 серпня „Жидівка“ опера в 5 діях Галевія.

В неділю вія 18 серпня „Маруся Богуславська“ народний образ зі співами і танцями в діях М. Старицького.

— До учасників Евхаристийного конгресу. Всі учасники Евхаристийного конгресу львівської і станиславівської єпархії, що хотять користати від спільнотного приміщення, мають безповоротно зложити належність за нічліг. І так селяни і всі, що хотять спільно з ними мешкати, платять по 1 К за нічліг від особи, разом за час від 11 до 15 вересня 4 К. Сюквоту мусить кождий прислати сейчас. Священники і прочі учасники в інтелігенції платять по 2 К 50 с. за нічліг від особи, разом за час від 11—15 вересня 10 К. Сюквоту треба також сейчас надіслати з точним поданням назвиска. Для селян і всіх, що скотять разом з ними харчувати ся, в замовленій спільноті харч в людових кухнях по 1 К 50 с. денно від особи — за час від 12—15 вересня разом 6 К. Хто хоче користати з цього харчу має, так само, як за нічліг, зложити сейчас згадану належність. Прочі учасники будуть мати забезпечений харч в гостинницях по приступній ціні. Огже: селяни мають безповоротно надіслати по 10 К на нічліг і харч, а всі засібніші учасники по 10 К на нічліг. Присилати належить до Евхаристийного Комітету, Львів, Коперника 36. Хто ненадішле сейчас — найдальше до 25 с. м. не буде користати в спільнотного приміщення.

и. Тут пенадежать ті, що вже замовили приватні комната. Евхар. Комітет:

— Рускі читальні на Угорщині. Будапештеська „Неділя“ доносить, що єпархіальна капітула в Пряшеві одобрила статут „Народної Читальні“ в Свидниці. Сючтю заложив рів тому місцевий учитель Полінка і довів її до гарного розвитку. Селяни сходяться численно що неділі і съвята до читальні, яка містить ся в школі. Тепер по затвердженому статуту має ся розвести агітацію за закладанем таких читалень по всій Угорській Русі. Статут „Народної Читальні“ в Свидниці короткий і простий поділений на три частини. В першій частині говорить ся про ціль читальні. Цілью читальні є продовжувати науку дітей, що скінчили народну школу та обучати старших на основах тверезості, побожності, пошани закону і близького. Читальня має відтягнути народ від корпумі і приєднати їго до просвіти. Членом читальні може стати той, хто скінчив народну, школу і кождий чесний і тверезий Русин коли єго прийме виділ. Виділ складається в предсідателя, котрим має бути місцевий съвященник, засгупника предсідателя і бібліотекара, яким має бути старший учитель в селі, даліше вибраних загальними зборами: касиера і 4 виділових (повірених) 2 жонатих, а двох молодів. Обовязком виділу буде старати ся о удержанні бібліотеки, поширенні випозичування книжок між членів та освідомленні своїх членів в читальні, читанем книжок, часописій, просвітніми бесідами і розговорами. В читальні не вільно пити алькоголів. Вписове виносить 40 с., членська вкладка тижнево 4 с. Коли власний мастер читальні діде до суми 200 кор., тоді належить при читальні заложити господарський кружок, а цілу сюквоту призначити на цілі піднесення добробуту, мудрої управи і поліпшення господарства. — Як бачимо, статут уложеній дуже розумно і дай Боге, щоби Угорську Русь вкрили сі читальні та відродили її в темноті і упадку.

так звані спусканки або досить широкі паси з грубого полотна без кінця, що сунуться по валках сбертах електрикою. По тих приладах суне ся, іде на долину аж до сутеренів н. пр. якась дрібничка, запакована аж на найвищій поверхі в тоненський папір, коло неї н. пр. пара рукавичок так само в папір але може в трохи грубішій запаковані. Оба ті пакуночки стрічаються по дорозі в коробкою, в котрій знаходяться черевики а дальше надіздити велике пудло з новомодним качлюхом; єно хитається і ніби зі страху, щоби не злетіло на долину, опирається об якую велику деревляну скринку, яка всі на найближчій стації забирає. Все то разом і богато інших товарів в'їжджає аж на долину до комната в сутеренах, де єсть прилад, котрій мов би якийсь великий карусель крутиється довкола. На той карузель в'їжджає товари з найдальшої закутини магазину запаковані як слід і заошторені в адресі. Каузель той крутиється поволі і можна прочитати адреси на пакунках. Служба тут вже знає, котрі пакунки після адреси належать до неї; она здіймає їх і після того, на яке передмістя або на яку улицю та під яке число мають они бути відіслані, складає їх до відповідних коштів а кошт виносять відтак на вози, котрі їх розвозять, куди потреба.

Оттак представляються великі доми товарів в Парижі, париска спеціальність, кої ту опісля наслідувано у всіх великих містах Європи а навіть і в Америці.

Подія з часів парискої комуни.

Був то хлопець несповна шіснадцяти літ, а вже мали его застрілити.

Ватагу комуністів *), до котрої він належав, розбилася і розігнала верзальська армія а єго і єго десять товаришів зловили і правели до уряду громадського 11-ої дільниці. Не лише молодий вік хлопця але передовсім спокійне его поведене, мимо страшного его положення спонукали команданта відложить виконання вироку на так довго, як лише буде можна. Єго уважали для того за взяня і мав їм так довго постісти, аж була би порішила ся судьба его товаришів.

Его великі очі і его лице — бліде лице парискої дитини — не проявляли ні зворушення ні страху. Він дивився на все, що довкола него діяло ся, з таким спокоєм, як би то его нічого не обходило. Він вислухав приказу, котрій висилав его товаришів на тамтой съвіт, але зовсім того не перепудив ся і не стратив відваги; може ему насунули ся на гдоку щасливі безжурні діточі часи, з котрих ледви що виріс а може думав про своїків і їх сум, коли довідається про єго смерть.

Під ту пору, коли виповіджену війну, проживав він щасливо у свого батька і своєї матері, честних робітників, що призначали его були на ученика друкарської штуки.

Але не довго має так жити разом з ними. Німецьке військо поступало щораз дальше, батько погиб в борбі, а журба про насущний хліб тої страшної зими звалила матір на ложе недуги, де она поводи дождала смерті.

Одного дня, коли він разом з другими вибрався на замерзле поле коло Сен-Дні на-копати бараболь, зраница его куля якогось Німца. Пізніше змучений по частині голодом по частині погрозами пристав до комуністів.

Він пінав страшне жите комуністів, аж дрожав, коли погадав собі, що буде мусів покинути свою матір, лишити саму одну на съвіті ту матір, котру так дуже любив, а котра все готова була віддати за него. Але успокоївся, бо она не буде вже довго жити, лиш піде небавком за ним на тамтой съвіт; чотири дні тому назад, коли єї покинув, була она вже дуже слаба.

— Ох — думав він собі страшно засумований — коби мене лиш на годинку випусили на волю, як же би я радо побіг до неї та по-тішив її а відтак я би вернувся, щоби розірвати ся з житям, котре лише мукою для мене!

Він ще стояв так задуманим, коли увійшов командант з кількома штабовими офіцірами.

— Ну, мій хлопче, будемо оба разом скубати курочку! — відозвався офіцір. — Ти чей знаєш, що тебе жде?

— Знаю, пане команданте, я готов.

— Дійстно? То ти не боїшся смерті? — Менше як жити! Я в послідніх місяцях надивився на тілько страшних річей, що смерть видає ся мені лішшою як жити!

— А мимо того ти би зараз щез, як би я тебе пустив на волю.

— Спробуйте, пане команданте! Варто спробовать. Я хотів би лиш годину свободи а відтак побачите, чи я боюся смерті.

— Ах! Дурачко з тебе, а ти гадаєш, що я дурак. Варвати ся раз на волю, а відтак вернутися, щоби дати ся застрілити? Я в то маю вірити?

— Послухайте, пане команданте! Може ви маєте маму, котру більше любите як все на съвіті. Як би ви так станули перед смертю як я, то ви би також думали о ній, ви би благословили того чоловіка, котрій дав вам можність, ще раз, послідній раз єї побачити. Пане команданте, вислухайте мою просьбу з якою би ѹ ви в подібнім случаю до других віднеслися, пустіть мене на одну однієнську годину а я даю вам слово чести, що вернувся.

*) По пруско-французькій війні в 1870/71 утворила ся була в Парижі соціалістична партія, котрій здавало ся, що она заведе вовсім новий лад не лише в самім Парижі але й в цілій Франції а навіть може й в цілім съвіті. Партия тота противилася рішучу тодішньому правительству на чолі котрого стояв Тієр і доказувала, що треба скасувати всяку релігію, замість божої справедливості завести людську, народ сам має надавати собі права, а вся земля то спільне добро. Тота партія вибрали в березні 1871 свою раду громадську або „париску комуну“ і віддала її найвищу владу. Прихильників той комуни звали комуністами і они то верководили в Парижі через два місяці, аж остаточно народне правительство їх побідило і розігнало.

(Дальше буде).

— Крадіжі і арештовання. До трафіки Файвля Авербаха при ул. Замарстинівській ч. 54 добулися таємної ночі злодії і вкрали майже цілий запас тютюну, цигар, трохи корінних товарів і кілька штук срібної посудини. Крім того приготували собі злодії до винесення клунок біля і гардероби, котрий однак не могли забрати, бо очевидно хотіть їх напудити. Владистель трафіки оцінила шкоду на 2000 кор. — Служниця Марія Гринчишин втекла зі служби у пп. Френклів і вкрала біле та гардеробу вартості близько 200 кор. Поліція вислідила її і відобразила майже всі річи. — За крадіжку одія і біля купелевої кабіни в ставку Каміньского при ул. Сносківській на шкоду Михайла Вельча, віддано до арешту Стефана Сікалу, а матір пошкодованого розпізнала на нім вкрадене синові одіє. — Ернестині Гольдштайн, жінці купця в Бродів, котра мешкала хвиливо в готелі „Монополь“, вкрали вчера від подушки торбинку, в котрій було 650 корон готівкою і поквитковання на депозит 600 кор. філії брідского банку. — За крадіжку годинника з кишені зарабника Томи Франчука, віддано до арешту Михайла Балабаха. — За крадіжку мідяного кітла з будови дому під ч. 26 при ул. Пекарській, віддано до арешту тринацятілтого Кароля Петраша.

Наука, штука і література.

— Театрально-організаційна комісія Тов. „Просвіта“ у Львові (Ринок ч. 10), що має за задачу організувати театральні кружки, нести їм поміч і ними опикувати ся, постановила заслати показчик усіх українських театральних творів для узягку театральних аматерських і заводових дружин. В сім показчуку комісія хоче помістити при кождім творі в першій мірі його зміст, а попри се пояснити найважливіші річи з техніки вистави штуки (дієві лиця, сценічна обстановка, реквізити і т. п.) З такого показчика легко буде кождій театральній дружині зорантуватись при виборі штуки для себе і для своєї публіки; сим отже показчиком хоче комісія сповнити одну частину своєї задачі. З другого ж боку такий показчик творити-ме рекламу як для авторів українських театральних творів так і для видавців та книгарів, тому й надіє ся комісія з іх боку помочи у наміреному ділі.

Самозрозуміло, що зміст твору може подати лише тоді, коли твір видить ся, чи прочитається. Годіж комісії справляти усі театральні твори (у найбільшій мірі лише на се, щоби коштом „Просвіти“ робити авторам, видавцям і книгарям безплатну рекламу), тим більше, що богато театральних творів вже немає добутти, а велика їх частинка ще й досі не видана друком, блукає ся по Україні в рукописях. Тому комісія просить отсім усіх українських авторів (згідно видавців) драматичних творів, щоб понадсилали їх даром по одному примірнику кожного твору для ужитку при згадуванню показчика. Тих авторів, що мають ще не друковані рукописи таких творів, просить ся, щоби на ю ціль позичили рукописів, а притій нагоді подали свої услівія на случай, коли комісія задумала би видати рукопис друком або бодай репродукцію її в пару десятках примірників автографією чи також машиновим письмом.

В дуже багатьох случаях ані автор ані видавець не розпоряджається уже дотичним твором, (пр. автор вже не жив, видавництво вже звінене, книжка вже розпродана і т. п.), друковані примірники старого твору лише звідка подибується в приватних руках, а рукописи в руках наслідників авторів або в бібліотеках. Тому комісія звертається до всіх власників отаких бібліографічних рідкостей, щоб також зволили прийти в поміч комісії у єї намірі та понадсилали їх сі унікати хотя би й з деякими застереженнями за попереднім порозумінням. Комісія готова подбати про репродукцію таких унікатів в хосен їх власників.

Комісія має намір ще сеї осені впорядкувати обговорюваній показчик, тому просить всіх прихильників діла о чим скорше надіслані

прошеннях матеріалів і отсім вже заздалегідь дякує всім, що не лишать сего покликання без успіху. — Посилки треба адресувати до Тов. „Просвіти“ у Львові (Ринок ч. 10) для театрального органу. Комісії.

За театрально-організаційну комісію
Тов. „Просвіта“ у Львові.
Степан Чарнецький, Іван Савицький,
голова, секретар.

Телеграми.

Ішль 16 серпня. Міністер справ заграничних гр. Берхтолд прибув тут нині рано в товаристві легаційного секретаря гр. Кільського. О год. 11 був міністер на авдіенції у Цісаря.

Будапешт 16 серпня. Опозиційні часописи пишуть, що вчерашні бесіда Люкача не творить моста до мира.

Москва 16 серпня. Президент міністрів Поанкаре приймав вчера по полуночі французьку кольонію а опісля оглядав місто. Вечером від'їхав назад до Петербурга. Від'їзд поїзду опізнився в причині, що недалеко Москви інший поїзд вискочив із шин і шлях був затарасований.

Севастополь 16 серпня. П'ятьох моряків, котрі недавно втікаючи з вязниці, застрілили вояка стоячого на варті, засудженого на смерть.

Танджер 16 серпня. Вчера о 2 год. по полуночі 101 вистрілів з пушок оповістило вступлене на престол Мулея Юсуфа.

Константинополь 16 серпня. Нотаблі з Кочані вислали до міністерства війни депешу, в котрій просять о вислані войска, позаяк Толгари лагодять нові замахи.

Солунь 16 серпня. Капітана артилерії Ція-ефенді застрілено на торговиці в Митрополії.

Мадрид 16 серпня. Внаслідок бурі в заливі Біскайській згинуло 150 осіб.

Рух поїздів зелізничних

обов'язуючий з днем 1 мая 1912 р. після часу середньо-європейського.

Замітка. Поїзди поспішні означені грубо друком. Години нічні від 6:00 вечором до 5:59 рано означені підчеркненім числом мініутових.

Відходять зі Львова

з головного двірця:

До Кракова: 12:35, 3:40, 8:22, 8:35, 2:05 §), 2:45 3:45 *) 5:46 †), 6:05, 7:00, 7:30, 11:10.
*) до Ряшева. §) від 15/5 до 30/9 включно що дня. †) до Мішани.

До Підволочиська: 6:10, 10:35, §2:16, 2:27, 2:50 †), 8:40, 11:13.
†) до Красного. §) від 15/5 до 30/9 включно що дня.

До Черновець: 2:50, 6:10, 9:15, 9:37, 2:25, 3:05 *), 6:28 †), 7:58 †), 11:00.
*) до Станиславова. †) до Коломиї. *) до Ходорова кожного попереднього дня перед неділею і святою.

До Стрия: 6:00, 7:30, 10:02 §), 1:45, 6:50, 11:25. §). Від 16/6 до 8/9 включно лише в неділю і рим. кат. свята.

До Самбора: 6:58, 9:05, 3:50, 10:56.
До Сокала: 7:35, 2:21, 8:00, 11:35 *).
*) до Рави рускої (лише в неділі).

До Яворова: 8:40, 5:45.
До Підгаєць: 5:55, 4:53.
До Стоянова: 7:55, 5:20.

з двірця „Львів-Підзамче“:

До Підволочиська: 6:25, 10:55, 2:29 *), 2:42, 3:07 †), 9:01, 11:30.
†) до Красного. *) від 15/5 до 30/9 включно

но щодня.

До Підгаєць: 6:09, 1:21 *), 5:15, 10:40 §).

*) лише до Винник. §) до Винник лише в суботу і неділю.

До Стоянова: 8:12, 5:38.

з двірця „Львів-Личаків“:

До Підгаєць: 6:28, 1:40 *), 5:36, 10:59 §).

*) лише до Винник. §) до Винник лише в суботу і неділю.

Приходять до Львова

на головний дворець:

З Кракова 2:22, 5:45, 7:25, 8:50, 10:05, 1:10 *), 1:30 2:00 §), 5:40, 7:25 †), 8:25, 9:50

*) з Тарнова, §) від 15/5 до 30/9 включно щодня. †) з Мішани 15/6 до 30/9 включно щодня.

З Підволочиська: 7:20, 11:30, 1:50 §), 2:15, 5:30, 10:30, 10:48 †)

†) з Красного, §) від 15/5 до 30/9 включно щодня.

З Черновець: 12:05, 5:15 §), 5:45 †), 7:40, 10:25 *), 1:55, 5:52, 6:26, 9:34

*) з Станиславова, †) з Коломиї, §) з Ходорова кожного слідуючого дня по неділі і свята.

Зі Стрия: 7:28, 11:40, 4:25, 6:45, 10:19 §), 11:00 §) від 15/6 до 30/9 включено лише в неділі і рим.-кат. свята.

З Самбора: 7:50, 9:55, 2:10, 8:30

Зі Сокала: 7:10, 1:25, 7:57

З Яворова: 8:12, 4:20

З Підгаєць: 11:10, 10:20

Зі Стоянова: 10:01, 6:30

на дворець „Львів-Підзамче“:

З Підволочиська: 7:01, 11:11, 1:36 *), 2:00, 5:10, 10:12, 10:31 †)

†) з Красного, *) від 15/5 до 30/9 включено щодня.

З Підгаєць: 7:26 *), 10:49, 6:29 *), 10:01, 12:00 §)

*) з Винник, §) з Винник лише в суботу і неділю.

Зі Стоянова: 9:42, 6:11

на двірця „Львів-Личаків“:

З Підгаєць: 7:08 *), 10:31, 6:11 *), 9:41, 11:43 §)

*) з Винник, §) з Винник в суботу і неділю.

Поїзди локальні.

на головний дворець:

З Брухович: що дня 6:55.

що дня: від 1/6 до 31/8: 8:29,

11:00, 3:42, 5:17, 9:30

в неділі: від 1/5 до 30/9: 7:43

в неділі і свята рим. кат.: від 1/6 до 31/8: 1:40.

від 1/5 до 31/5: 3:42, 9:30.

З Янова: що дня від 1/5 до 30/9: 1:11, 9:10.

в неділі і свята рим. кат.: від 5/5 до 8/9: 10:10.

З Любінія: в неділі і рим. кат. свята від 12/5 до 8/9: 9:00.

З Винник: лише в суботу і неділю: 12:16.

з головного двірця:

До Брухович: що дня: 6:02.

що дня: від 1/6 до 31/8: 7:22,

10:05, 2:35, 6:31, 8:35.

від 1/5 до 15/9: 4:21.

в неділі і рим. кат. свята: від 1/6 до 31/8: 12:30.

від 1/5 до 31/5: 2:35, 8:35.

До Янова: що дня від 1/5 до 30/9: 10:15, 3:03.

в неділі і рим. кат. свята: від 5/5 до 8/9: 1:26.

До Любінія: в неділі і рим. кат. свята від 12/5 до 8/9: 2:40.

Поїзд поспішний зі Львова до Підволочиська відходить о годині 2 мін. 16 пополудні в перону 2, Нр. сходів II.

Поїзд особовий зі Львова до Красного відходить о годині 2 мін. 50 по полудні із заходного тору перону 4 Нр. сходів IV.

Поїзд особовий зі Львова до Станиславова відходить о годині 2 мін. 35 по полудні в перону 3 Нр. сходів III.

Ц. к. уприв. га  лицкий акційний
БАНК ГІПОТЕЧНИЙ
у Львові.

Філії: в Кракові, Чернівцях, Тернополі. — Експозитури: в Станиславові,
Підволочисках, Новоселици.

КОНТОРА ВІМІНИ

купує і продав всякі вартістні папери і монети по найдоклад-
нійшім дневним курсі, не числячи ніякої провізії.

Біржові замовлення

виконує ся під лайнеристичними умовами і
уділяє ся всіх інформацій що до меншої і
нормальної

локаций капіталів.

ВСЯКІ КУПОНИ
і залісовані цінні папери виплачує
ся без потречення провізії і коштів.

БЕЗПЛАТНЕ ПЕРЕГЛЯДАНЕ
цінних яєсів і інших паперів підлягаю-
чих яєсованню.

■ Надто заведено на взір загорничих інституцій так звані

Сховкові депозити
(Safe Deposits).

За доказатою 50 до 70 Е річно депозитар одержує в сталевій панцирній касі скоком до виключного
улюку і під власних ключем, де безпечно а дискретно може переховати своє майно або важні документи.
В тім напрямів можливий банк гіпотечний як найдальше ідучі зарядження.

Приміс дочично сего рода депозитів можна одержати безплатно в депозитовім відділі.

**ОБЕЗПЕЧЕНЕ
ЛЬОСІВ**

перед стратою з причини ви-
льосовання.

Депозитовий відділ

приймає вкладки і виплачує
задатки на біжучий рахунок,
бере до переховання цінні па-
пери і уділяє на них за-
датки.